

La terminación del escrutinio

YA ERA TIEMPO!

Tenemos una ley electoral, extremadamente mala.

Por un lado aparece onerosa, cargada de ingentes gastos inútiles; por otro pesada e interminable.

Las últimas elecciones realizadas en el país, han dado la prueba más terminante de ello, capaz de convencer al más empecinado partidario.

El pueblo uruguayo, que le tocó ahora presenciar la elección más reñida, entre los viejos partidos tradicionales, ha tenido que soportar perjudiciales horas de incertidumbre, que sembró la desconfianza y alarma dentro de la laboriosa campaña, teniendo que soportar una paralización tan intensa que ha perjudicado enormemente al país.

Ahora, por fin, ha terminado el escrutinio, después de tres largos meses de trabajo, y el voto libérrimo del pueblo uruguayo, llevará a los hombres que considere capaces y dignos de ocupar un sitio elevado, dentro de la política nacional.

Solo tenemos que pedir, nosotros, los que no actuamos dentro de filas, la prensa independiente, que esos hijos de la patria de Artigas, blancos, o colorados, que han escalado las alturas, no olviden el papel que les toca desempeñar.

Vivimos momentos difíciles. Los trabajadores sienten sobre sí cargas pesadas, capaces de hacerles perder el equilibrio y provocar el derrumbe.

Así, pues, que no hay que pensar en solo momento en ahondar más la vida de esos hombres. Si no se le puede aminorar la carga que actualmente sostienen, por lo menos hágase lo posible por que no se intenten ponerles otras nuevas.

Hay que ir a las altas esferas, a gobernar el país. A dirigir el timón del gran barco, y no ha crear agencias de acomodo, para los amigos políticos de los gobernantes, que eso constituye el peor de los males que imponerse puede.

En esa forma, se desnaturaliza la investidura, cometiéndose el más grande de los pecados, al que la conciencia pública, dictará el condigno castigo.

¡A trabajar! debe ser la palabra de orden que predomine por encima de todo. ¡A trabajar! que, el país necesita resarcirse de las pérdidas ingentes que le ha originado este largo periodo, que la política intensa absorbió, robando energías y entusiasmos, a los encargados de labrar el porvenir de la raza!

Opinando sobre un procedimiento

Vialidad Urbana local

Aproximadamente a tres mil quinientos pesos alcanza la asignación que se fija en el presupuesto, a la Vialidad Urbana local.

De la citada cantidad, una fuerte parte del rubro se ha empleado para obras de Vialidad Rural y adquisición de un auto-camión, limitándose la acción municipal, en lo que respecta a la Vialidad Urbana a efectuar rellenos en las zanjas que se hacen con motivo de los arrastres, y que a raíz de cada lluvia se vuelven a producir.

Nuestros comentarios no responden una crítica ligera, sino que ha fijar nuestro punto de vista en esta emergencia.

El Concejo Auxiliar anterior había hecho los terraplenados, de tierra completos en numerosas calles, sujetos a la nivelación con sus cordones y veredas.

Hubiera pues sido a nuestro modo de entender relativamente, fácil proceder al bastado en las mismas manzanas, donde se dispusieron la construcción de obras completas, (corralón de obras completas, que hubiera modificado y completado el embellecimiento de la Villa primero, y luego estimulado al resto del vecindario, a solicitar la mejora.

Creemos que después de la considerable sustracción, que se hizo al rubro citado, es ya difícil que esta obra se pueda acometer para terminarla en el presente Ejercicio ni por mucho tiempo más o menos que se haga a costa del vecindario, un afirmado sólido.

Creemos que si en conciencia se puede sustraer en determinado momento alguna partida de un rubro, el procedi-

miento no debe generalizarse, por cuanto el se prestaría a sorpresas, aparte de la natural subversión que el implica puesto que de continuo se modifican los integrantes del Concejo y junto con ello, los puntos de mira y las opiniones.

Glauco

A propósito de carnes...

Se ha comentado un telegrama de Nueva York, anunciando que se había producido una reacción en los precios del ganado gordo, con una merma en los precios del ganado más flaco. Como el fenómeno de la desvalorización de la carne gorda había coincidido en los Estados Unidos con la desvalorización aquí, se pregunta ahora si el fenómeno contrario ha de tener también simultaneidad.

Buena noticia

Sabido es que el servicio de energía eléctrica diurna, era reclamado insistentemente por nuestra población laboriosa que veía en él la solución de un gran problema.

Después de mucho andar, se consiguió de que durante algunas horas del día se pudiera contar este beneficio.

Aprovechada como corresponde, por muchos de los industriales de las zonas que abarca la usina establecida en Rosario, se ha notado lo beneficioso y económico que resulta, colocándose por esas razones, día a día nuevas instalaciones.

Pero, ahora, había los desconfiados que veían un error de la usina al no tener establecida la corriente por mayor tiempo durante el día.

Estas quejas han tenido cierta trascendencia, y no tardarán en ser escuchados por quién

JOYERIA "DELFINO"

DE

AMERICO M. DELFINO

Pongo en conocimiento de mi distinguida clientela y del público en general, que he recibido un excelente surtido en alhajas, relojes pulseras de forma, en oro 18. ¡GRAN NOVEDAD! Juegos de manicuros, en galalite, Juegos de costuras, en plata. Juegos de toilet, en cristal, con aplicaciones enchapadas.

JUGUETERIA

En este ramo tengo un surtido amplio en que podrá adquirirse del más modesto artículo al más fino. El que tenga que hacer un obsequio no adquirirá un juguete, sin antes visitar mi casa.

VENTAS A PLAZO

También he iniciado una sección de ventas a plazos de relojes y alhajas, pagaderos a \$ 1.00 semanal. Hay en esta venta una seriedad como la que es peculiar en mi casa, pues, no se trata de un mal juego comercial, como es tan común en estas clases de ventas.

Cambio de local

Ponemos en conocimiento de los queseros y del público en general, que desde el primero de ENERO, la LIGA DE QUESEROS cambió de local, ubicándose en la casa del señor Isaac Gugelmeier hijo.

GILLOMEN Y FAROPPA

corresponde, pues, según nos manifestó días pasados una persona que sabemos bien enterada, se piensa, para la próxima estación invernal, establecer el servicio permanente, de energía.

Es pues, la noticia que nos ha dado un industrial local, muy buena y ha de ser gratamente recibida por quienes tan ansiosamente la esperan.

Las obras P. del Rosario

En el acuerdo de Obras Públicas efectuadas hoy por el Consejo N. de Administración se aprobó el contrato ad-referendum concertado entre la Dirección de Hidrografía y el señor Luis J. Moglie, para las obras de ampliación del puerto de Rosario y el suministro de guinchos para el mismo, por valor de \$ 13.548.

Con mucho gusto

Con motivo de nuestras protestas, por la observación de que eran objeto los autos que se estacionaban frente a los surtidores, a mano derecha, se nos apersonó el presidente del Concejo Auxiliar señor, Carbal, quien nos manifestó:

Que una vieja práctica vigente, y respetada por las razones que la exigen por nuestra autoridad edilicia, permitía a los conductores de vehículos que iban a proveerse de combustible se estacionaran frente a los surtidores a cualquier mano, habiéndose ordenado a los inspectores de tráfico en tal sentido. Pero, por un olvido, no se había comunicado al novel comisario local señor Silva, quien ajustándose a disposiciones establecidas con carácter general las hacía cumplir, en forma moderada, es decir, pidiendo a los conductores el cumplimiento de dichas disposiciones, sin pretender en ningún momento la aplicación de multas, dado la levedad de la pena.

Que el comisario, en virtud de nuestros escritos, se entrevistó, con miembros de la corporación edilicia, quienes le pusieron en conocimiento del acuerdo, manifestando que una vez enterado, no tenía inconveniente en respetar la resolución del Concejo.

Así, pues, que nuestra predicción ha triunfado y en lo sucesivo los señores choferos no tendrán

que molestarse en dar vueltas inútiles, por el breve momento que necesitan para cargar con combustible, cosa que protestamos por considerar irrisoria.

Queda complacido el señor Carbal, en su pedido y nosotros nos congratulamos del éxito de nuestra gestión periodística.

De la Comisión

Pro-Minimo de Machucamiento

Duele decirlo, pero, excepción hecha de algunos pocos casos, nuestras estancias, aún aquellas que están en manos de hombres que disfrutan de gran notoriedad como ganaderos del fuste no han evolucionado en materia de corrales.

Esta es la pura verdad. ¡Hay, por ventura, alguna razón que se oponga a que el corral sea incluido en la constante evolución que se opera en nuestros establecimientos pastoriles?

Absolutamente ninguna. Por el contrario: todo indica que esa evolución, para ser ordenada, debe empezar justamente por el corral, desde que se trata de una instalación primitiva y demasiado defectuosa no obstante el rol importantísimo que tiene el corral en las actividades de la estancia y que llega a convertirlo en un elemento imprescindible en esos establecimientos.

Todo aconseja, pues, iniciar

ESPIGAS

LA PRENSA AMARILLA

«No es moral que viva la prensa de dineros habidos, ejerciendo el proxenetismo del criminal.»—(«De Imparcial»).

Es un círculo vicioso. Por una parte, el público lector que gusta experimentar sensaciones fuertes. Por la otra, cierta prensa, que los norte-americanos denominan «yellow Newspaper», o sea aquellos órganos de publicidad que se desarrollan explotando la tendencia morbosa, psico-patológica, representada por una manifiesta inclinación, de parte de las masas populares, hacia lo que es malsano, pecaminoso, reñido con los fundamentos de la moral.

Criaturas que recién comienzan a vivir; adultos de todas las clases sociales, despliegan ansiosos el periódico. Buscan febrilmente la sección noticias policiales. Si no hallan el relato de algún crimen pasional, los portadores del aniquilamiento de una familia a base de degüello, los detalles de la comisión de determinado hecho vandálico sensacional, dejan a un lado el diario «Que insipido está hoy el periódico!», exclaman con un gesto de profundo desengaño. Y se sienten indignados como si se les hubiese robado el dinero!

Es que hoy, un criminal abyecto, tinto en sangre hasta los ojos, es convertido en una especie de héroe, por los periodistas mercaderes. Se traen a colación las más insignificantes palabras de la bestia humana. Cuéntase su vida anecdótica. Fotografías de cuando era niño lactante; más tarde en actitud de tomar la primera comunión; la casa en que nació, retratos de los padres, etc., etc., se publican profusamente en las principales planas. Y en derredor del vil asesino, merecedor de la pena capital en juicio sumario, la prensa «amarilla» va tejiendo la guirnalda del héroe o del mártir, sobre la cabeza de quien no es más que un miserable cobarde, me nos aún que una fiera selvática sedienta de sangre!

Por el dinero,—siempre el dinero,—la mala prensa lucra a la sombra de las bajas pasiones populares! El «chantage», el escándalo, la glorificación de seres colocados al margen de las leyes, son los medios que ciertos órganos de publicidad utilizan para obtener entradas extra ordinarias de oro! No hace mucho, hemos presenciado en Buenos Aires, tirajes triples, cuádruples de lo normal, de diarios que publicaban cínicamente, repugnantes secretos de alcoba de una vendedora de caricias! ¡Y el pueblo se disputaba la posesión de la sucia hoja, reveladora de actos que la luz del Sol no soporta sin palidecer!

Si fuera tarea fácil demarcar las fronteras entre las noticias de carácter puramente informativo y aquellas que llevan el vicio que denunciarnos, demandaríamos la intervención de las leyes para corregir el mal. Empero, el temor al abuso en que pudieran incurrir los encargados de aplicarlas poniendo en peligro la hermosa libertad de la prensa,—inapreciable conquista de los tiempos modernos,—hace que sea necesario la búsqueda de otros medios purificadores.

Se impone una propaganda tenaz por parte de los diarios serios que tienen conciencia de la noble misión educadora que desarrollan, en el sentido de inculcar al pueblo verdaderas nociones de ética, impulsándole a hacer el valor a los órganos de publicidad que explotan innobles fines, como medio de un enriquecimiento fácil y cómodo.

Un gran paso se habrá dado en favor de la cultura popular, el día que se extinga por inanición, la fenicia prensa «amarilla»!

GUILLERMO INGOLD.

cuanto antes la reforma de los actuales corrales de las estancias.

Con la reforma de los corrales no hay duda que se obtendría de inmediato una apreciable disminución del alto porcentaje de animales machucados que siguen arrojando los índices correspondiente al ingreso de ganado a las usinas transformadoras; debiendo consistir las reformas que preconizamos, en la supresión casi total de la línea recta—origen de los ángulos o esquinas, que tanto perjudican flancos del ganado; en construir todo o una gran parte del cerco del corral,

con tabloncillos verticales u horizontales de maderas dura y superficie lisa, bien unidos por lo menos en la parte superior del cerco, y de una altura que sobrepase en unos 50 centímetros la cabeza del vacuno adulto, lo que dará al corral el máximo de estabilidad y duración e impedirá que los animales vean lo que pase en el exterior, evitando así el machucamiento de los mismos.

Consistirían también, las reformas que aconsejamos, en proteger cada esquina del corral con un rollo o trozo de madera dura, cilíndrico y giratorio, para amortiguar los gol-

10 VACAS CON UNA "DIABOLO"

dan tanto rendimiento como 12 vacas.—Venda una vaca y compre una desnatadora «DIABOLO».—Tendrá así mayor provecho

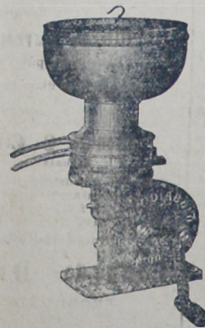
No olvide Vd. que para la debida explotación de la industria lechera es necesario disponer de buenas máquinas.—COMPRE LO MEJOR

Desnatadoras "DIABOLO"

Sólidas—Económicas—Muy Híelanas

Solicite nuestro catálogo de lechería

Uruguay 757
Montevideo



Eugenio Barth y Cia.

Plaza Hotel

Al pueblo de Nueva Helvecia
y al público en general
¿Queréis comer bien y pasar momentos agradables?
Recurrid a lo LIZARDI y lo tendréis
LIZARDI HNOS.

Reisch y Cabrera

Talle de herrería y carpintería de obra blanca
Se hacen toda clase de Rodados
Pida presupuestos y condiciones
Venta permanente de toda clase de vehículos nuevos y usados

La Cooperación de Cremerías de GARILLO & Cía.

FABRICA DE MANTECA MARMARAJA 2271 MONTEVIDEO

Paga hasta nuevo aviso la crema a razón de

\$ 0.80

el kilo de grasa butirométrica

(Invitamos a los señores cremeros solicitar tarros para el transporte a nuestros representantes en la campaña o directamente a nuestra casa en Montevideo)

Lorenzo Carbajal

Tiene el agrado de comunicar a su antigua y estimada clientela, que de nuevo se ocupará en remates de haciendas, campos, terrenos, mercaderías etc. encargándose también de negocios para Buenos Aires.

A la orden de mis clientes, en mi domicilio, en Juan L. Lacaze.

NOTA: En el caso que necesite hablarme por teléfono, puede llamar al N.º 12, casa del señor Roca, donde está en exhibición la máquina de escribir GUNDA con caja metálica que vendemos a \$ 16.—

Venta de campos

especiales para agricultura, pastoreo y quintas en fracciones grandes y chicas en todas direcciones con facilidades en el pago.

CASAS Y TERRENOS en Lacaze, Tarariras y La Lata, con facilidades.

Pedir informes y detalles al rematador Lorenzo Carbajal, Juan L. Lacaze.

Sección comercial

Precios a que pagan los comerciantes locales los siguientes productos:

Queso.—Se cotiza entre \$ 0.28 a 0.36 fresco según clase y 0.40 a 0.48 seco.
Pollos 0.50 a 0.70 yunta.
Huevos la docena 0.21.

Manteca.—Se cotiza de 0.80 Miel. — el litro 0.35.
Crema butirométrica.—Su precio establecido es de \$ 0.70 Gallinas de 0.90 a 1.20 yunta Cera.—0.80.
Entrada de frutos y cereales en la plaza montevidéana. Cotizaciones y precios:

Mercado de cereales		
TRIGO	anterior	último
Superior	\$ 4.95	\$ 5.00
Bueno	\$ 4.85	\$ 4.90
Regulares	\$ 0.00	\$ 0.00
Superiores del interior	\$ 4.95	\$ 5.00
Buenos id id	\$ 4.85	\$ 4.90
De fécos sup.	\$	\$ 4.10

CUEROS VACUNOS SECOS

	anterior	último
Mataderos	\$ 4.70	\$ 4.80
Campo	\$ 4.65	\$ 4.50

EDICTO DE MATRIMONIO

En Nueva Helvecia y el día 9 del mes de Febrero, del año mil novecientos veintisiete a las 10 horas A petición de los interesados hago saber: que han proyectado unirse en matrimonio don Ignacio Collazo, de treinta años de edad, de estado soltero, de profesión zapatero, de nacionalidad oriental, nacido en esta sección, domiciliado en esta Villa, y doña Rosa Menéndez, de veintiseis años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en San José, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esa Oficina, haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina, en el periódico HELVECIA, por espacio de ocho días como lo manda la ley.—R. I. Egaña, Oficial del Estado Civil.

Dr. Ernesto González Arce

Médico-Cirujano
Jefe de la Policlínica Médica de la Asistencia Pública Nacional

G. Greising e I. Triay

Cirujanos-Dentistas
Nueva Helvecia.

Ricardo González Arce

Escribano público
Nueva Helvecia.

J. Werner Berger

Tramitación sucesiones, venias, etc.
Nueva Helvecia.

G. Borrás, F. Barredo Elugain y Ramiro Borrás

Escribanos públicos
Rosario, Oriental.

Alfredo Carbajal

Rematador público
Comisiones. Coloca dinero en hipoteca
Nueva Helvecia.

Manuel C. Couto

Rematador
Comisiones y consignaciones, compra y venta de casas, terrenos y campos. Acopiador de frutos del país, escritorio en su casa Avenida del Puerto.
Nueva Helvecia

Eduardo Duarte

PROCURADOR

Defensas Judiciales.—Tramitación de Sucesiones, Testamentarias y asuntos administrativos.—Nueva Helvecia

Casa Beck

Hojalatería, Ferretería, Bazar, Juguetería, Librería,

Cocinas económicas, Planchas y Faroles a nafta, Pintura y barnices, Lozas, Cristales

Bicicletas PEUGEOT, ERELEO, BEATAL y otras marcas

Repuestos para las mismas

Completo surtido de los ramos indicados

A PRECIOS BAJOS

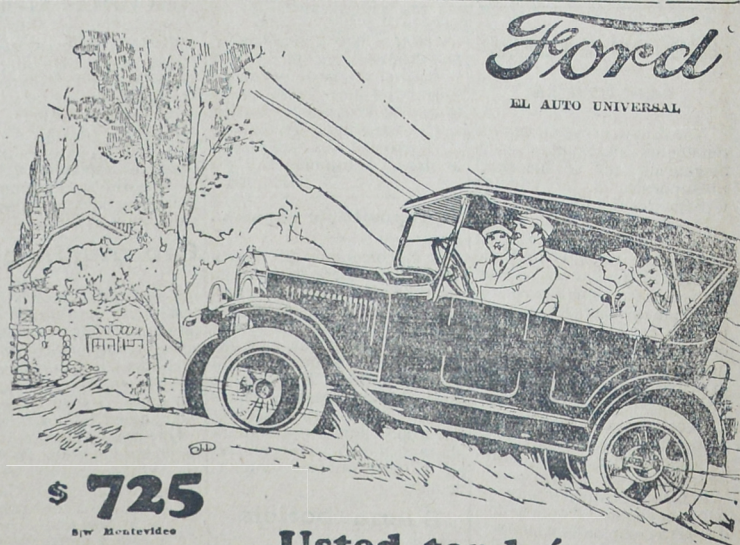
Gmo. Hugo y Cía.

SE VENDE AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Una casita de seis piezas y edificada en un terreno de 781 metros, a escasa distancia del comercio Ackermann y Kuster.

Tratar con Isaias González

De acuerdo con la ley de 26 de Setiembre de 1904, hacemos saber al público y al comercio, que por escritura otorgada en el día de la fecha por ante el Escribano Ricardo González Arce, quedó disuelta la «Empresa Helvecia» sociedad Limitada constituida para la explotación de un taller tipográfico y publicación del periódico «Helvecia», por los señores Juan Frey, Guillermo Ingold, Arturo Stutz, Juan Werner Berger y Juan Mischler.—Del activo y pasivo se hizo cargo el señor Arturo Stutz, —quien en breve formalizará con igual objeto, un nuevo contrato de sociedad con don Humberto Romano. Nueva Helvecia, Febrero 19 de 1927.—Juan Frey Guillermo Ingold Juan Werner Berger Juan Mischler, Arturo Stutz Humberto Romano.



\$ 725
Bw Montevideo
Con Arranque Eléctrico y Gomas Balloon

Usted tendrá un FORD

Si no bastara, para probar los méritos indiscutibles del FORD, ni su fama afianzada durante más de 22 años de éxitos jamás igualados, ni el testimonio elocuente de 14.000.000 de poseedores satisfechos; entonces, someta Vd. mismo a este coche al examen más minucioso y a las pruebas más exigentes. Al terminar habrá un dueño de FORD más en el mundo.

Visite al Agente FORD más cercano

Ford Motor Company
MONTEVIDEO

POR ANTONIO MILANO GRAN LIQUIDACION DE UN TALLER DE HERRERIA

ENTRE CUFRE Y PANTANOSO
Al lado del antiguo comercio de Perez y Melón
VENTA AL CONTADO
por cuenta y orden de doña Gumerclinda P. de Renkel
El sábado 26 de Febrero de 1927

El extenso detalle de herramientas y artículos que pasarán bajo martillo, puede verse en los carteles dis- baidos. Se rematará un motor americano TABER, fuerza 3 caballos; una yegua de tiro y andar, 1 petiza silla, 1 1 charret cor arreo y 1 instalación de luz a nafta de 5 luces
El remate dará principio a las 9 de la mañana
Por cualquier dato ocúrrase al rematador en Ecilda Pau- llier, 5.ª sección de San José

Dr. Walther Meerhoff OCULISTA

Jefe de Clínica Oftalmológica del Hospital Maciel
Oculista del Hospital Fermin Ferreira
Consultas: Lunes, Miércoles y Viernes
de 3 a 6
Consultorio: Calle Uruguay N.º 848
MONTEVIDEO

Conservatorio de Música de COLONIA SUIZA

Directoras y Profesoras: Juana Wilde y Carolina Wilde de Ostendorf
En el edificio del Club Nacional
DESDE EL 15 DE MARZO
Martes y Viernes de 1 a 8 Clases de Piano,
Canto, Solfeo y Teoría,
Miércoles y Sábados de 1 a 8 Clases de Violín,
Solfeo y Teoría.

práctica, se notarán los benefi- cios y los perjuicios.

Lo que nos ha extrañado y que en realidad nos inclina a pensar que tenga más de lo úl- timo que de lo primero, es el hecho de que al votarse en la cámara tuvo todos los sufra- gios de las distintas fracciones políticas en que se divide la opinión pública.

¿Quién sabe si al hacerse la nueva ley, no se ha conse- guido contemplar todas las ten- dencias, haciendo un reparto equitativo de beneficios?

Una cosa que parece rara, pero que podía haber ocu- rrido.

SOBRE LA PAVIMENTACION

Nuestro colega montevidea- no «El Día», se ocupa en uno de sus últimos días del gran proyecto de pavimentación de las ciudades y villas del interior, por medio de un crédito del Banco Hipotecario, ges- tado en nuestras columnas, por nuestro inteligente colabora- dor señor Guillermo Ingold.

Dice que el mencionado se- ñor Ingold, tuvo en estos días una conferencia al respecto, con el presidente del Directo- rio de la citada institución de crédito y autor del proyecto que se estudia en las altas esfe- ras, observándole algunas de- ficiencias de que adolece el mencionado proyecto, y que ya han sido observados desde nuestras columnas.

El nombrado bancario, mani- festó q' no había inconveniente en introducir algunas reformas en el citado proyecto, ya que estos tendían hacerlo más be- neficioso.

Como se advierta la idea que hace algunos años partiera modestamente de nuestras co- lumnas, ha trascendido de ma- nera tal, que hoy llega a preo- cupar a todas las ciudades y pueblos del país.

De la Oficina de Agronomía

Colonía, Febrero 23 de 1927.—Señor Director de HELVECIA.—Señor Saiz.—Señor en su carácter de Agró- nomo Regional, tiene el agrado de llevar a su conocimiento que por órden de la Dirección de Agronomía se hizo

cargo recientemente de la Oficina Agronómica que en esta ciudad estába al frente el Sr. José Girardi.—Como consecuencia de esto, todos los ser- vicios de Sanidad Vegetal, entre los que se encuentran: inspección de puertos, sanidad de establecimientos de multiplicación, enfermedades po- tales, etc., etc., estarán en adelante bajo la vigilancia y control de la Oficina Regional a cargo del sus- crito.

Con ese motivo y para conociemien- to de los interesados, ruega a Vd. quiera hacer saber por intermedio de su difundido periódico, estos nue- vos servicios que se incorporan a los de esta Oficina.

Saluda al Sr. Director con su ma- yor consideración, Ricardo Ruiz Zer- pa, Agrónomo Regional.

A LA ESCUELA

Reiniciación de las clases

El lunes 7 del entrante mes de Mar- zo, a las 8 de la mañana, se reinicia- rán las clases en las escuelas primaria del país.

Ha terminado ya el merecido des- canso de que maestros y discípulos gozaban.

Corresponde iniciar nuevamente la tarea ennobecedora de la enseñanza y con ello se abre un nuevo ciclo de luz, para nuestra niñez, para esa promiso- ra falange que mañana tendrá que in- tervenir en la ardua lucha por la exis- tencia; la que ha de encontrar prepa- rado a los que dieron sus prime- ros pasos en procura de luz, en los templos sagrados donde el maestro de- sarrolló su noble vocación.

Nuestras escuelas que año tras año ven aumentar el número de discípulos, se verán muy concurridas.

Vaya, pues, por nuestra parte la exhortación a los padres, que son los primeros interesados por la educación de sus hijos, para que los envíen a la escuela, desde el primero a último día en que las clases fun- cionan.

POR ALFREDO CARBAJAL

Publicamos más abajo el catálogo que se ha confeccionado para el re- mate feria que se realizará el jueves 3 de Marzo en el local Kuster:

Esteban Ponce, 30 reses de cría; Vital Dupré, 20 terneros gordos, 1 lote vacas gordas, 1 toro Durham; Gardiel y Martínez, 23 novillos 2 años, 1 lote vacas, 1 toro; Aguerre y Rodri- guez, 30 vacas y novillos especiales en gordura y clase; Adrián Green, 43 novillos de 2 1/2 años, 25 vacas in- vernar; Ithove y Long, 10 vacas gor- das, 10 vacas invernar, 1 lote terneros; Andrés C. Pino, 20 novillos 2 1/2 y 3 años, 40 reses de cría; Teodoro Lombardo, 50 novillos 2 1/2 y 3 años, 50 vacas y vaquillonas gordas; Juan Mac. Alister, 1 lote ganado; Alfredo Reich, 60 vacas para invernar; Enri- que Gontet, 22 novillos 1 1/2 y 2 1/2 años; Enrique Planchón, 20 novillos 3 1/2 años gordos; Daniel Rivoli, 4

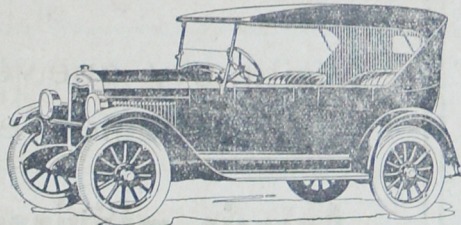
Siempre tiene stock.

Antonio Ravazzani Nueva Helvecia

Fabricante de
Postes de Cemento Armado

Postes de Cemento Armado
son de
duración eterna y son hermosos

C. U. DE CEMENTO PORTLAND
Fabricantes de
CEMENTO PORTLAND ARTIGAS



Equipado con la 5.ª goma \$ 995.-
Lo que sabe todo propietario de
Chevrolet

Este modelo Chevrolet es principalmente un automóvil de familia.

Caben holgadamente cinco personas. Su aspecto es bonito, fácil su manejo. Tiene fuerza suficiente, para subir cualquier cuesta, cruzar are- nales y cualquier camino, por más barro que haga.



Su coste de servicio es sumamente bajo; el equipo es completo—en realidad es éste el auto- móvil completamente equipado de más bajo pro- cio que puede obtenerse.

Sólo viéndolo podrá usted convencerse de lo completo del equipo, y probándolo apreciará el suave funcionamiento y la potencia que late en el motor. Más todavía: cualquier propietario de un Chevrolet podrá decirle lo bueno que es este automóvil y lo poco que consume.

ALFREDO HUGO.

Colonia Suiza.

bueyes trabajo, 8 vacas con cría, 5 novillos de 2 1/4 años; Bautista Cutil- nella, 1 lote ganado; Beltrán y Mar- furi, 50 reses de cría, 20 novillos de 2 1/2 y 3 años; Alfredo Arce, 25 novillos de 2 1/2 y 3 años, 15 vacas gordas; Emilio Gontet, 1 lote terneros; Felipe Gardiol, 1 lote vacas con cría.

Centro Comercial e Industrial

Con asistencia de los miembros Srs. José H. Ibañez, G. Groising, Ricardo Kuster, Carlos Werner Berger y Erwin Hodel sesionó el Consejo Di- rectivo del Centro Comercial e Indus- trial, tomándose las siguientes resolu- ciones.

Se acuerda abonar varias cuentas.

—En el pedido que formula la comi- sión de festejos de Carnaval, se re- suelve, contribuir con la suma de vein- te y cinco pesos.

—Los señores Ibañez y Hodel, dan cuenta de haber dado cumplimiento a las gestiones que respectivamente se les había encomendado.

—Se estudió, en su totalidad el Re- glamento Interno, que se detalla a continuación.

Artículo 1.º—Créase el puesto de Auxiliar cobrador con los siguientes derechos y obligaciones:

A) Atender la Oficina tres horas diarias y una hora de noche, tres no- ches en la semana, atendiendo todas las clases de asuntos que se relacionen con la Sociedad.

B) Ordenar todos los asuntos que

el Presidente, Tesorero y Secretario le indiquen.

C) Confeccionará una relación men- sual del movimiento de la oficina trá- mites y resoluciones del Consejo, dis- tribuyéndola entre los asociados por medio de circulares ó en la forma que se le indique.

D) Llevará un libro Diario en el que anotará con toda puntualidad to- dos los asuntos entrados, tramites, revistas, órdenes, etc.

E) Cobrará las cuotas mensuales de los socios así como las cuentas pre- sentadas que ordene el Consejo Direc- tivo.

F) Llevará un Registro de cuentas al cobro en el que anotará las cues- tas que entren, numerándolas con in- dicación de nombres y domicilio del deudor.

G) Las cuentas que no hayan sido po- sibles cobrar dentro de tres meses serán devueltas al acreedor con una nota en la que se detallará toda la tramitación seguida, los informes que la Oficina tenga del deudor y causas por las que no ha sido posible cobrar.

H) Asistirá a las sesiones y asam- bleas que la Comisión realice.

DERECHOS

Artículo 2º Peribirá una remunera- ción mensual \$ 20.—y el 50 º de las comisiones de cobranzas de las cuentas que se cobren, en la Oficina por su intermedio.

Art. 3º Podrá hacer uso de la Ofi- cina para atender asuntos de su profesión fuera de hora de oficina y estando de sesión la Comisión de Centro.



PAPA...

CUANDO "papá" llega de la oficina "molido," nervioso, harlo de "tantos por ciento" y de "muy señores nuestros," con dolor de cabeza y "peso en el cerebro," ¡qué bien le sientan dos tabletas de

CAFASPIRINA

En pocos momentos se alivian los dolores, se acaba el cansancio, se calman los nervios y vuelve la sonrisa a iluminar el rostro de "papá."

Y también "mamá," "las niñas," "los muchachos," todos los de la casa, en fin, tienen en Cafaspirina un amigo que los libra de cualquier dolor y les devuelve el bienestar y la alegría.

NO AFECTA EL CORAZON NI LOS RIÑONES.

Igualmente admirable para dolores de muelas y oído, neuralgias, reu- matismo, excoas el- cólicos, etc. Regula- riza la circulación y lo- vanta las fuerzas.



¡No reciba tabletas sueltas! Pida el tubo de 20 ta- bletas, o la CAJITA METÁLICA de acia.

GANAR DINERO SIN TRABAJAR

**Chacareros
Queseros
Estancieros
Paisanos**

La ya muy conocida CASA RUFENER VEN- DE ARREOS para charret, reforzados y cosidos con hilo enserotado con costura embutida.

Arreos para carro y para arar.
Bastos portehos, recados montura y tipo gene- ral garantido a la cincha y con cabezada de hierro.

Pecheras, lona por metro, estribos, jergas, caro- nas de suela y tigre y demás artículos del ramo que podrán ver, sin compromiso; con la seguridad que comprar en la Casa Rufener es comprar bueno y ba- rato y por lo tanto ganar dinero sin trabajar.

ENAMORADOS

OJO!! Ahora sí que no pueden fallar? Concluyo de recibir el Rey de los libros, de los enamorados; el gran Secretario de los Amantes con cuya consulta to- dos pueden manifestar sus sueños, sus sufrimientos y sus desvelos a la mujer de sus ilusiones. ¡A comprarlo pues. ¿Quién no os dice, que por su intermedio podáis obtener la felicidad futura?

pes que en esos ángulos recibe el ganado en el cuadril al en- trar o salir de los corrales.

Hace ya varios meses que en la Tablada montevideana, y por iniciativa de esta Comisión se colocaron varios rolizos en los portones de las plataformas y las básculas principales.

Y bien; cumple advertir que esta mejora ha superado los cálculos más optimistas que sobre la misma se habían he- cho, y que impuestos de sus ex- celentes resultados en aquel centro de ventas, algunos ga- naderos ya la han adoptado en los corrales y bretes de sus es- tablecimientos, y otros hacen dados progresistas se disponen a seguir tan saludable ejemplo.

Comisión Pro-Mínimo de Machucamiento del Ganado.

¿Qué ocurre?

Hace cuestión de dos meses recibimos la visita de un sus- critor de La Paz, quién se quejaba de no recibir el perio- dico con la regularidad que el caso requiere.

Como medida preservativa, optamos por ponerle una observación en tinta de color, para ver si con ello podíamos

corregir el mal.

En el primer momento el re- medio tuvo un efecto favora- ble, pero, no tardó mucho en que las cosas volvieran a su estado primitivo.

El suscriptor vuelve a nues- tra casa a presentar sus quejas y no sabemos que decirle.

Nos consta que de nuestra casa sale un paquete que encie- rra los periódicos de La Paz, debidamente rotulado desde donde no puede extraviarse uno, sino todos al mismo tiempo.

Ahí está lo curioso, que un solo suscriptor el que se queja por no recibir HELVECIA: Como no sabemos lo que puede ocu- rrir para esta falta, es que ha- cemos hoy esta pregunta.

Si continúa sin llegar nuestro periódico al suscriptor que nos ocupa, volveremos sobre lo mismo.

LA UNICA VEZ

En la Cámara se ha votado la reforma de la ley Electoral, que no podía ser más defi- ciente.

Se ha hecho una nueva, que no podemos suponer si será mejor o peor, pues, recién en la

Casa Greising

SECCION TIENDA

Descuentos especiales Gran liquidación por fin de estación

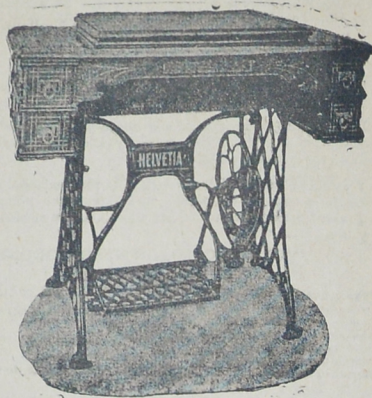
DURANTE LOS MESES DE FEBRERO Y MARZO HARE LOS SIGUIENTES DESCUENTOS SOBRE LAS VENTAS AL CONTADO

Artículos para hombres	15 o/o dto.	Sedas	20 o/o dto.
Telas Blancas	10 " "	Géneros en general	20 " "
Mercería	20 " "		
Perfumería	20 " "		

HILOS NETO

Visítame y que verá nadie puede ofrecerle artículos en estas condiciones

Agencia máquinas coser y bordar HELVETIA



HOTEL LOS "NUEVOS PIRINEOS" de NÖEL MASSUOE. -- Montevideo

Participa a su clientela que se instaló en su amplio local ls de Julio N.º 1043 casi Esquina Río Negro. Atendido por la familia del propietario. Cocina de primer orden y toda clase de comodidades para familias y viajeros. Precios sumamente módicos

LA SOCIEDAD ANONIMA

CANTERAS ARGENTINIS

ha resuelto abonar todas sus cuentas al contado y en dinero efectivo, no reconociendo otras facturas que las que vengan extendidas a su nombre y con los comprobantes respectivos, firmados por su contador don PEDRO ROBATTÓ

URGENTE!

Se venden cuatro mulas (macho) de tiro muy buenas y dos caballos, un charret en muy buen uso con arcos y un excelente caballo. Por informes a esta imprenta.

A los vecinos del Paso de Anita

Se ruega a los vecinos del Paso de Anita, se sirvan avisar al comercio de don Enrique Bastarrica, en que campo se encuentra una vaca de pelo colorado, con una seña especial en las orejas, propiedad de don Ceferino Muniz.

¿Quién ganó la elección?

Aún no se ha despejado la incógnita. Los viejos partidos tradicionales se atribuyen el triunfo. Pero en realidad, aún no se sabe nada. Lo que puede hacer el pueblo en este paréntesis de espera, es visitar la "Peluquería Suiza" de Teodoro Nuñez, que allí encontrará noticias del colosal surtido de artículos para hombres con que cuenta, como asimismo de los módicos que rigen.

AVISO

El Directorio del Círculo Católico de Obreros que tengo el honor de presidir resolvió en Asamblea General del día 16 de Enero ppdo. amortizar por sorteo las acciones del edificio Círculo Católico de Obreros, hoy Cine Helvético. Los señores accionistas deberán en el plazo de 30 días a contar desde la fecha, presentarse en la sede del Círculo "Casa Parroquial" para inscribir sus acciones. Nueva Helvecia, Febrero 11 de 1927.—F. Siniscalchi, Pte. S. E. Bernardi, Strio.

NATACION

Después del domingo Como noticiamos en la edición anterior, el domingo fué derrotado por Wilfredo Predari, en los 500 metros el llamado nuestro campeón de natación Alfonso Schüsselin. Esta derrota no dejó muy satisfecha a la numerosa hinchada del club, la que encontró justificativo a aquella derrota en el hecho de que Schüsselin, había

ARTICULOS DE CARNAVAL

Surtido amplio y novedoso

Casa Suiza

SE ALQUILAN DOMINOS



Art. 4 En lo no previsto o no aclarado debidamente en este reglamento se sujetará a lo que resuelva el Consejo Directivo.

Suspensión de un funcionario

La superioridad acaba de suspender por el término de 15 días en el ejercicio de sus funciones con pérdida de sueldo correspondiente, al administrador de Rentas de Colonia, señor Pascual Passadores, por irregularidades cometidas en el desempeño de su cargo.

HIPICAS

Tendrá lugar mañana en el "Hipódromo Paso Sánchez" del señor Enrique González, una importante carrera en que intervienen los siguientes caballos: "Zepelín" de Miguel Urdampilleta, "Solito" de Federico Milano, "18 de Benigno Aguerre".

El tiro a correr es de 500 metros y a largar por cinta.

Indudablemente que todos los aficionados a estas pruebas, que tienen que conocer forzosamente los estados afortunados parajeros, se darán cuenta de lo importante de la carrera, ya que es difícil presumir con algún acierto cual será el ganador. No faltará por cierto los parciales de uno u otro de estos productos que lo sindicquen contacto con Buenos Aires, y en

CONVERSANDO CON UN DIPUTADO

El futuro municipal de Colonia

Aprovechando la visita que a esta localidad hizo el doctor Washington Barbot, mantuvimos una entrevista con el ilustrado Diputado Departamental, el cual expuso sus puntos de vista sobre el presente y el futuro del Gobierno Departamental. Ante todo—nos dijo—el problema es vasto y complejo y después de una dedicación y un estudio minucioso, aparecen una tras otra las sorpresas, entre otras la enorme vitalidad del Departamento, y sus riquezas las cuales expondré, en un libro próximo a aparecer.

Soy un convencido—nos dijo—que para satisfacer en parte las necesidades primordiales del Departamento, se impone un gran empréstito, el cual permitiría poner en contacto y en acción, todos los esfuerzos, y multiplicar aun mucho más nuestras riquezas, con las ventajas que se derivarían de esta acción.

Es partidario decidido de la adquisición de vapores, que nos pongan de estos productos que lo sindicquen contacto con Buenos Aires, y en

tiendo que las críticas que se hacen contra el gobierno empresario no se justifican muchas veces, por cuanto ello responde muchas veces a necesidades, que la iniciativa privada no se atreve a cometer; ahí están—nos dijo—el Banco de Seguros, Usina Eléctrica y otras.

Al requerir su opinión sobre el sistema y organización actual del Municipio, opina que se impone cuanto antes su modificación, por lo complicado y poco efectivo en la práctica que resulta el actual.

Esta es en resumen la opinión del ilustrado Diputado Departamental, en lo que al gobierno municipal y acción municipal se refiere.

Ivan

Deportivas

FOOTBALL

Colonia Suiza despidió a su campeón. Y demuestra en esa circunstancia todo el afecto que le inspira Haberli

Pertenece a nuestro colega "Imparcial" de Montevideo el siguiente artículo:

En circunstancias en que tomábamos el tren de Colonia Suiza a Montevideo, luego de unos días de descanso pasados en aquel pintoresco paraje, tuvimos oportunidad de presenciar una de esas escenas que no

se borran así nomás de la memoria de los seres que tienen una "mitadía de emoción", que dijera el otro. Un movimiento inusitado se notaba en aquella estación. En un principio no sabíamos a qué causa atribuirlo. Pero bien pronto nos compenetráramos del motivo. Un joven rubio en medio de expresivos abrazos se despedía de una multitud de personas. Al ascender al tren notamos que llevaba en sus manos un ramo de flores, atado con cintas representativas de los colores nacionales. Llevaba en la solapa del saco un botón con el escudo del Club Nacional de Football. Una simple asociación de ideas bastó para que nos diéramos cuenta de quien se trataba: Es Haberli, dijimos. Y no nos equivocamos. Hay que comprender todo el significado de aquella partida. No es nada común que un pueblo de reducidas dimensiones consiga que un joven elemento que hace pocos años comenzó a jugar al fútbol en el país de los rascaños, así lo entendiéron los representantes del integrante de la delegación de Nacional, y a eso se debe que los hurrahs surgieran estrépitosos junto con los desos de victoria evidenciados en aquellas fisonomías. Todo tenía en aquel momento sabor local. Los hurrahs eran los que popularizaron en nuestra ciudad los muchachos de América de la capital de aquel departamento.

Y hasta las mujeres de Nueva Helvecia concurren a dar un aspecto especial a aquella despedida. Mientas tanto, cuando el tren inició su marcha, Haberli daba los últimos apretones de manos y por un largo rato lo vimos llorar, con el llanto de los hombres conscientes, mientras sacaba la cabeza de la ventanilla como queriendo llevar un recuerdo precioso de su pueblo y de aquella despedida. Era la primera vez que aquel muchacho modesto y correcto partía por un tiempo largo de su solar.

Al pasar por Cufre, se repitieron las demostraciones. De todas ellas queremos recordar tan solo una frase. Un hombre alto y corpulento le dijo estas palabras: «No olvides nato. El primer goal p'al indio».—J. S.

Y aquí, nada...

Nuestros vecinos del Rosario se han mostrado este año más activos que nosotros. Ellos ya han tenido reuniones para la formación de la Liga; habiendo constituido su primera autoridad, la que está en funciones.

Aquí sin embargo apesar de que los jugadores han iniciado sus prácticas nadie acuerda de los dirigentes.

El cupón que hemos venido publicando y que continuaremos en números sucesivos, no ha tenido el éxito deseado.

Esperemos una reacción.

Resultado de una kermesse

La Comisión pro-sede del Club Nacional, nos proporciona los datos que más abajo transcribimos, que constituyen el resultado obtenido en la kermesse a beneficio del Club citado:

Entrada total de la kermesse realizada los días 24, 25 y 26 de Diciembre	1.498.44
Salidas, pagado a los siguientes:	
Florencio Mallen	\$ 16.00
Robustiano Troche	0.90
Mannet G. Ramos	4.00
Daniel Soulier	2.40
E. Navillat Hnos	7.50
Conrado Gubler	35.60
Luís Schnitzer	8.00
Servando Varela	9.00
Imprenta Helvecia	7.30
Imprenta Colonia Suiza	5.50
José Bernazcki hijo	8.20
González Hnos y Cia	157.00
Arturo Schroder	10.00
Antenor Larra	3.00
Por Encomienda	40
Guillermo Grising	99.27
Saldo líquido	\$ 874.17
¿Que nos dejan?	\$ 1124.27

A los señores deportistas montevideanos les ha entrado el furor por lo suizos. La fama bien ganada de nuestros muchachos ha llegado a las dirigencias montevideanas, y piensan llevarnos todo lo mejor que tenemos en ventaja el vuelo, que piensan que agredir una más en que piensa la gente de Bella Vista de la muy fiel. Se trata del centro forward de nuestra selección Martín Hohl, a quien indudablemente le prometerán «torres y montañas».

De ahí, es que preguntamos: ¿A nosotros que nos dejan?

CARNAVAL:

En la semana de Carnaval iniciará la
FOTO HUMBERT
sacar Fotografías de noche

"LA PALMA"

El Lunes 24 de Enero

Se realizó el gran Sorteo en combinación con la Lotería, correspondiendo el AUTO RUGBY al número

7 7 5 7

Y de acuerdo con el programa de premios ya publicado oportunamente, se hace conocer a las personas favorecidas en dicho Gran Sorteo, los números favorecidos, y que son los siguientes:

5.000	13585	9941	100	7905	15409
1290	15610	10076	2421	8329	15593
2.000	20419	10266	2704	10946	16198
13940	20493	12125	2998	11339	16444
18394		12238	3236	11811	17107
1.000	200	13055	3584	11851	17350
10689	1131	13582	3624	12041	17992
11033	1526	14067	4192	12369	18235
18241	2150	14477	4212	12422	18338
18992	2620	14804	4911	12928	18611
	3391	16006	5427	13070	18849
500	3400	16557	5655	13207	19356
5519	6620	17993	5858	13421	19690
5685	7170	18736	6199	13479	20402
7103	8492	18906	6287	14001	20430
8156	8641	19649	6383	14636	20465
10058	8894	19732	6595	14899	
10160	8973	20712	7863		

Del 25 de Enero a fin de Abril, toda compra tendrá derecho, por cada peso, a canjear un boleto sin premio por mercaderías a elegir por valor de diez centésimos cada uno

-La Constancia-

FABRICA DE BEBIDAS SIN ALCOHOL
DE

Conrado A. Gubler

Tiene el placer de ofrecer a sus distinguidos
clientes su producción de

Champagnita y Manzana

en el nuevo envase capsulado, para una vez más satisfacer los deseos de sus numerosos consumidores

Elaboración rigurosamente higiénica

CONRADO A. GUBLER.

COLONIA SUIZA.

Resistencia-Seguridad-Satisfacción...

RUGBY

Triunfó el mejor

Y si no, la prueba al canto: ¿cuántos raids ha ganado este maravilloso auto? INFINIDAD!!

Ahora, en el segundo concurso nacional de regularidad; Montevideo-Colonia Mercedes-Paysandú-Salto-Montevideo, el RUGBY se clasificó primero y segundo, donde intervenían los más afamados coches. Quien desea tener un auto excelente y económico, debe comprar un RUGBY.

La casa Importadora señores Eugenio Barth y Cía., acaba de recibir una nueva partida, que han llamado justa atención por su elegante línea y por las mejoras introducidas, que difícilmente podrán superarse.

Agente en el Departamento de Colonia

COLONIA SUIZA

JUAN FREY (hijo)

Vida social

Los bailes de carnaval

Un entusiasmo singular, han despertado los bailes sociales que realizarán nuestras sociedades Centro Helvético y Club Artesano. Serán indudablemente el punto alto de las próximas mascaradas.

Como es notorio el centro Helvético realizará dos bailes, uno esta noche, y otro el próximo sábado por haber cedido la fecha del lunes, que también había elegido, para la realización del baile popular que llevará a cabo en la sala del Cine Helvético la comisión de fiestas.

El Club Artesano se propone a cumplir su programa en el Hotel Central dando sus tres bailes los días 27 de Febrero, 2 y 6 de Marzo.

Cabe esperar que los salones para estas reuniones sociales resultarán poco espaciosos para contener el público que asistirá.

Casa Greising

Comunica a sus favorecidos que en las «Ventas-regalo» ha salido favorecido el día 27 de Enero

En el Templo Evangélico

Tendrá lugar mañana en la Iglesia Evangélica el culto por el Pastor señor Tron.

Indudablemente que será muy crecida la concurrencia de feligreses.

Compromiso matrimonial

Ha quedado formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Palmira Duarte, con el Administrador de esta hoja señor Arturo Stutz.

Nuestras felicitaciones.

Gran surtido de artículos de carnaval

recibe LA IDEAL, como ser: papel picado, sifones perfume, caretas gran variedad, adornos, para disfraces, etc. Se algunas dominos para bailes. Visiten nuestra casa

E. y R. Ackermann

Enlace

El jueves tuvo lugar en la vecina ciudad de Rosario el enlace de la señorita Ruperta Odiozola con el joven Oscar Amann.

La ceremonia dio lugar a una animada reunión de la que participaron las amistades de los contrayentes.

El mismo día se realizó en la cundino Viera.

localidad el casamiento de la señorita Marnja Haller, con el señor Jeronimas Meistre.

La Central

recibió Extractos Flores de Talavera, Jardines de España y Narciso Negro.—LOCIONES: Mimosa, Orgia, Pro mesa, Cyclamen, Fantasio, Edenflora, Adorable, Duquesa de Parma; Gloria de París, Claven Blanco, Divina, Della, Violeta, Flores del Mal y Le Tabac Blond.—POLVOS: Orgia, Caty River, Maderas de Oriente, Rigud, Simón, Brissac, Antea y Heno de Pravia

+ Federico Hügli

Falleció el día jueves por la mañana en la capital, donde se había radicado hace unos años, el viejo vecino de esta Colonia Do. Federico Hügli. Sus desposos fueron conducidos el mismo día hasta esta localidad velándose el cadáver en casa del señor Federico Glomén.

Su sepelio efectuado en la mañana de ayer, en el cementerio protestante asistió una numerosa concurrencia. Paz en la tumba del viejo vecino y resignación a sus deudos.

Rumor de cura

El hogar de los esposos Tavarés Nollenberger se ha visto alegrado con el nacimiento de una hermosa niña. Nuestras felicitaciones.

Casa Greising

Efectúa en estos momentos una gran liquidación con grandes bonificaciones. Lea mi aviso de media página y visiteme

Me conviene

Viajeros

De Colonia nos visitó el doctor Washington Baratt.

Partió para la capital el señor Luis Blat.

Fuó a Colonia el señor Cayetano Delsope.

Regresó de Montevideo el señor Hubert Pienmonte.

Regresó de la misma ciudad el señor Emilio Haberli y su señora esposa.

Estuvo en esta el señor Ricardo Barbé en compañía de su señora esposa.

Parte hoy para Montevideo el joven Oscar Greising y el niño Homero Galarret.

Nos visitó de Cúbré el señor Se-

—Regresó de Cúbré el joven Feliciano P. Werner.

—Estuvo en Jackson el joven Esperto Carbaljal.

—Visitó la localidad el señor Adrian Walser.

—Regresó a la localidad el joven Alfredo Frey.

—Nos visitó de Colonia Española el señor Daniel Lauraret.

—Regresó de la capital, donde pasó varios días la señora Ana G. de Greising, en compañía de su hijo el joven Julio Greising.

—De Colonia nos visita el señor Félix Sagües.

—Se encuentra en ésta procedente de Guaycurú el señor Fulgencio Zerpa.

IMPORTANTE

La Comisión de Honor que tiene a su cargo la organización del baile que se realizará el 28 del corriente en el Cine Helvético, tiene interés en aclarar que las entradas a retirarse rezan solamente para los caballeros.

Además encarece que las referidas entradas sean retiradas con anterioridad al baile pues a último momento la Comisión no atenderá pedidos.

La Escuela del Hogar

Pongo en conocimiento del público que ha partir del primer jueves del próximo mes de Marzo, la escuela de Hogar a mi cargo empezará el curso anual.

Nueva Helvecia, Febrero 1925.
Adeila Tourn.

Juzgado de la 10.a

Se hace saber a las personas que han contraído matrimonio en este Juzgado desde el 15 de Abril de este año hasta la fecha, que pueden pasar a retirar sus libretas.

Nueva Helvecia, Diciembre 1926.

El Juez.

hecho ciertos arreglos.

Corresponden, pues, cuidarse mucho y prepararse mejor, el es que se quiere rehabilitar, pues Wifredo no es de pelarse con la uña

Dos jóvenes

Se han venido destacando en estas últimas tiempos dos elementos jóvenes en este sano deporte. Ellos son: Carlos Legar y Manuel Velázquez. Se trata de elementos nuevos que recién comienzan a apretar, y ya han conquistado títulos de honor.

Si llegan a persistir practicando fuerte, los veremos entreverarse con los cracks.

La gira de Nacional

Ayer de tarde se embarcaron en el vapor «Panamericano», la delegación del Club Nacional montevideano, que va en gira deportiva a América del Norte.

En esta delegación van dos elementos locales. Los jóvenes Emilio T. y Conrado Huberli, el primero representante de la importante publicación montevideana «El Diario», y el segundo como jugador de la escuela alba.

Al desear un feliz éxito a los compatriotas viajeros, lo hacemos de manera especial con los estimados coterráneos.

CARNAVAL

Hoy empiezan las fiestas

ENTUSIASMO REINANTE

LA ILUMINACION

Estamos ya en el reinado de Momo. Las primeras carecadas se oyen como una voz que viene de lejanos lugares. Suenan alegres los cascabeles. Pierrot y Colombina se cuentan sus culitas.

La farasa predomina, dueña y señora de los seres y las cosas. El ambiente es de alegría, de entusiasmo febril. Todo es risa, todo es canto, todo es música sonora.

A olvidar, pues, por un momento los sinsabores del rudo batallar, y a esparcir el espíritu agobiado por el peso de tanta adversidad.

Estamos en el reinado de la risa y por ende olvidemos por un momento nuestra severidad diaria.

LA COMISION ACTIVA

En estos momentos la Comisión organizadora de las fiestas activa sus últimos trabajos, tendientes a la organización de los distintos comités, que le incumben.

EL PROGRAMA

Ha sido profusamente repartido el programa que a do regir las fiestas. Es interesante y extenso. Heo aquí.

Domingo 27.—A las 17. Se iniciarán las fiestas con la retirada por la Banda de Música local, cohetes y bombas etc. De las 18 a 19 Desfile de las murgas y máscaras ante el Juzgado, que los recibirá en el tablado levantado al efecto. A las 22. Gran

iluminación extraordinaria con profusión de guirnaldas de color retrata por la Banda, cohetes, bombas, fuegos artificiales, Desfile de autos, vehículos adornados, iniciándose el corso y batalla de flores.

Lunes 28.—A las 17 Se anunciará la iniciación del corso con cohetes y bombas, realizándose la retirada en la plaza pública. A las 21. Retreta, fuegos artificiales, cohetes, bombas. Desfile de murgas y máscaras en el tablado. Juegos infantiles con muy divertidas atracciones. Habrá premios.

Martes 1.º.—A las 17. Retreta en la plaza. Desfile de murgas, etc. ante el tablado. De 18 a 19 gran concurso infantil en el tablado y en presencia del Jurado. Reparto de bombones. A las 21, gran iluminación extraordinaria, retirada por la banda, cohetes, bombas, fuegos artificiales e iniciación del corso con batalla de flores.

Domingo 6.—Repetición del programa del domingo anterior y comunicación de los fallos del Jurado.

LA ILUMINACION

Este año la iluminación, ha sido colocada en forma distinta a lo que se hacía en años anteriores.

Con buen gusto y mayor acierto han sido colocados los cables de donde penderán focos de variados y artísticos colores.

EN EL CENTRO HELVETICO

Esta noche tendrá lugar el primer baile de disfras y particular, de los que este centro tiene anualmente.

Con él, pues, se da comienzo a las fiestas de carnaval en nuestro ambiente.

PALCOS EN LA PLAZA

Los estimados industriales señores Navillat Hnos., han confeccionado varios palquitos los que serán colocados en la plaza en lugares por donde pasará el corso.

Dichos palquitos serán ofrecidos al público en arrendamiento.

Indudablemente que será tenida en cuenta por la gente que gusta disfrutar de las fiestas.

LAS MURGAS

Tres son las murgas que se proponen recorrer nuestras calles y paseos durante el reinado de Momo. «Curtidores de hongos diablos», «Los pichos nos de este año» y «Wadar Kacer».

Todas ellas han ensayado largas canciones de sabor satírico, que han de ser las delicias de chicos y grandes.

Se tomarán medidas

En atención a la denuncia que publicábamos el número anterior, contra esos padres que con un repugnante salvajismo castigan a sus hijos, se nos apersonó un miembro de la policía local, para pedirnos algunos informes más amplios al respecto.

Nos manifestó el citado policía el interés que tienen de poder comprobar un hecho de los que le enu-

meramos a fin de proceder con todo rigor, para que esas bestias disfrazadas de seres humanos, purguen sus incorrecciones.

Que esta actitud sea, pues, un aviso que los haga reflexionar a esos padres sobre sus furias salvajes.

Para tallar ágatas y amatistas

En la última sesión que celebró el Consejo de Enseñanza Industrial de Montevideo, se resolvió gestionar de la superioridad, la contratación de un técnico, en Alemania, para dirigir el taller de tallado de piedras finas ágatas, amatistas, etc. que ha de instalarse en la Escuela Industrial del Salto.

El raid Larre Borges

Con todo éxito continúa el gran raid aeronáutico, el valiente aviador compatriota que tiene demarcado el plan para realizar la travesía del espacio que nos separa de la nación itálica.

El valiente aviador con sus acompañantes puso en movimiento la élite de su hidroavión allá en el lejano país, animado de devorar distancias, ansioso de conquistar para la tierra de Artigas, un nuevo y grandioso triunfo.

La valentía de nuestros compatriotas, puesta a prueba en diversas circunstancias, será reafirmada una vez más, y esos hombres con el corazón bien templado y el cerebro iluminado por la clara luz de la inteligencia, han de conquistar un éxito grande, inmensamente grande que repercutirá por todos los ámbitos del mundo.

La patria chica se agigantará más y más, ante las formidables hazañas de sus hijos.

De antemano auguramos el éxito más completo al valiente aviador.

Para el próximo

Por falta de espacio, no insertamos en el número de hoy, un importante aviso, de los acreditados hombres de negocios de la capital, señores Wilson Hnos.

Irán en el próximo.

Pongo en conocimiento del público y de mi numerosa clientela, que he ido a Montevideo, a fin de adquirir un grande y novedoso surtido de artículos, los que venderé a precios sumamente bajos.—Joaquín Urzúa

LA URUGUAYA
Panificación mecánica
FABRICA DE GALLETAS
DE—
Martín Odriozola
Nueva Helvecia

Esta casa elabora pan de inmejorable calidad, así como galleta superior para campaña. Masas y pastelería de todas clases.—Ventas de cereales y frutos del país. Las ventas son exclusiamente al contado.

BANCO HIPOTECARIO del URUGUAY
INSTITUCION DEL ESTADO

Organizado por las leyes de 3 de Julio de 1912, 22 de Octubre de 1918 y 27 de Octubre de 1919 y 3 de Julio de 1920

Capital autorizado	\$ 5.000.000,00
Capital integrado	\$ 3.702.928,37
Reservas	2.356.453,120 + 6.060.282,490
Circulación de Cédulas y Títulos Hipotecarios al 31 de Diciembre de 1926	\$ 101.098.375

Operaciones del Banco

PRESTAMOS HIPOTECARIOS ORDINARIOS
Los concede en títulos hipotecarios hasta 30 años de plazo, desde \$ 300 a \$ 600.000, sobre propiedades que sean susceptibles de producir renta y pudiendo ser cancelados en cualquier momento, total o parcialmente. El préstamo solo devenga interés hasta el día en que se cancela. Puede disminuirse haciendo entregas parciales del 5% del monto primitivo, como mínimo, en cuyo caso la cuota se abona en el sucesivo sobre el saldo deudor. Las cancelaciones o entregas parciales, se pueden efectuar en títulos que se reciben a la par, o en efectivo. Interés y comisión: 7% anual. La cuota que comprende interés y amortización, se abona semestralmente, en los préstamos rurales y trimestralmente en los urbanos, utilizando \$ 401 y \$ 2,00 respectivamente, por cada cien pesos. No pueden aceptarse en garantía de los préstamos, construcciones situadas fuera de los radios urbanos de las ciudades, villas o pueblos con excepción de las próximas a los ferrocarriles o saladeros, o ubicadas en barrios notoriamente industriales y siempre que sean dotados de pavimentación, caños, alcantarillas, aguas corrientes y luz eléctrica. No obstante, puedan aceptarse las ubicadas fuera del radio urbano de la ciudad de Montevideo, siempre que sin estar incluidas en los radios de las villas o pueblos del departamento, se encuentren situadas próximas a aquél y formen parte de núcleos de población de alguna importancia.

PRESTAMOS HIPOTECARIOS PARA EDIFICACION
Se otorgan también en títulos hipotecarios, con garantía del terreno y de las construcciones a efectuarse. Su importe se entrega en cuotas escalonadas a medida que se realizan las construcciones. Estos préstamos pueden alcanzar al 50% del valor del terreno y al 60% por % del de la construcción cuando aquél esté ubicado dentro de la planta urbana de Montevideo, en avenidas, calles, adoquilladas o se trate de construcción de casas o viviendas para obreros, cuyos propietarios acepten las condiciones que el Banco imponga para construirlos, o de construcciones cuya valor no exceda de diez mil pesos, también en la planta urbana de Montevideo. Fuera de estos casos, esos préstamos no pueden exceder de la mitad del valor del terreno y de la construcción, dentro de la planta urbana de Montevideo; del 40% de este mismo valor, en las zonas situadas fuera del radio urbano de Montevideo, pero próximas a él y que formen parte de núcleos de población de alguna importancia, y del 30% por % de dicho valor en los pueblos, villas y ciudades cuya población sea superior a cinco mil habitantes. Cuando la edificación se proyecte en las zonas próximas a los ferrocarriles y saladeros, o ubicadas en barrios notoriamente industriales, el préstamo podrá alcanzar a la mitad del valor del terreno y de la construcción, pero si se tratare de la edificación de casas o viviendas para obreros cuyos propietarios acepten las condiciones que el Banco imponga para construirlos, el préstamo podrá alcanzar a los mismos porcentajes establecidos para construcciones similares en la planta urbana de Montevideo. La cuota trimestral, por concepto de interés y amortización, es la misma que para los préstamos ordinarios. Las escrituras de hipoteca están exentas de sellados; los certificados de los registros del Estado y el estudio de los títulos de las propiedades que se gravan, son gratuitos.

CAJAS DE AHORROS
Recibe depósitos desde un peso su adelante, para ser invertidos en títulos emitidos por la institución. Hasta tanto no se haya efectuado la inversión en títulos, el Banco abona por los depósitos el interés del 5% anual. Los depósitos intermedios no se invierten en títulos y éstos con el cupón correspondiente, si ya se hubiera hecho la inversión, podrán ser retirados totales o parcialmente en cualquier momento, sin necesidad de previo aviso. El depósito de cada año de su depósito, el Banco procederá a la enajenación de los títulos por cuenta de aquél, sin más recargo que la comisión de venta. Los depósitos en títulos se harán por el Banco, cuando el depositante tenga a su favor fondos suficientes para ello. La inversión menor corresponde a un título hipotecario de veinte y cinco pesos, con un interés de 6% anual pagadero trimestralmente del 1.º de Febrero, 1.º de Mayo, 1.º de Agosto y 1.º de Noviembre de cada año. Los cupones vencidos en los títulos serán pagados en efectivo, a los depositantes. El importe de los que se fueran cobrados dentro de los diez días de vencido el trimestre, se considerará como un depósito, y podrá ser invertido como éstos en títulos. Se hacen préstamos con la garantía de los títulos hipotecarios de los depositantes, y se paga por anticipado el cupón corriente mediante un pequeño descuento. A los depositantes se les entrega sin recargo, libreta, donde se consignarán los valores efectivos y los títulos que tengan a su orden. Los que no saben escribir, pueden también hacer depósitos y obtener su libreta.

ADMINISTRACION Y VENTA DE PROPIEDADES
Vende y alquila las que pertenecen a la institución y se ocupa de la administración de las que le están gravadas. Fracciona y vende propiedades al contado o a plazos por cuenta de terceros. Para facilitar a los compradores, concede préstamos hipotecarios que pueden ofrecerse a los compradores de los bienes.

VALORES
Compra y vende títulos hipotecarios por cuenta de terceros. Admisión de los mismos y de deuda pública en depósito mediante una pequeña comisión. Facilita dinero con garantía de dichos valores. Para los cupones de los títulos de descuento, y en Europa, por intermedio de la Banque de Paris et des Pays Bas de Paris de sus sucursales en Amsterdam, Ginebra y Bruselas. Remite por giro el importe de los cupones a cualquier punto del país o del extranjero. El Estado garantiza los servicios de los títulos hipotecarios, los depósitos en Cajas de Ahorro y en general todas las operaciones del Banco. Art. 2.º de la Ley Orgánica del Banco.

HORARIO
De 9 a 12 y de 2 a 4 p.m.
De 10 a 12 p.m.
Miércoles 113.

Hermoso solar

Se vende un hermoso solar, parcela convencional, sobre la Avenida del Puerto, frente a la propiedad del señor Manuel C. Couto. Tratar en esta imprenta.

SE VENDE

Una hermosa fracción de campo compuesta de 20 hectáreas. Tratar en esta imprenta.

Máquinas de Coser y Bordar
'Eldredge' y 'Vindex'
Unicos agentes
ACKERMANN Y KUSTER
NUEVA HELVECIA



Banco de la República O. del Uruguay
MONTEVIDEO

Fundado en el año 1896

CAPITAL AUTORIZADO	\$ 25.000.000,00
CAPITAL INTEGRADO	24.595.132,70
FONDO DE RESERVA	467.555,52

Casa Central: calle Solís esquina Piedras

AGENCIAS: Aguada: Avenida General Rondeau, esquina Valparaíso.—Paso del Molino: Calle Agraciada número 383.—Avenida General Flores: Avenida General Flores, número 236.—Unión: Calle 18 de Julio, número 205.—Córdón: Avenida 18 de Julio, número 160, esquina Minas.—Del Cerro: Calle Grecia esq. N. Granada.
SUCURSALES:—Aguas, Artigas, Canelones, Cardona, Carmelo, Castillos, Colonia, Dolores, Durazno, El Carmen, Florida, Fray Bentos, J. Batlle y Ordóñez, Lascano, Maldonado, Las Piedras, Melo, Mercedes, Minas, Minas de Corrales, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Olimar, P. y M. de Azuero, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Río Branco, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San Gregorio, San José, Santa Lucía, San Ramón, Santa Rosa, del Carmen, Sarandí, Sarandí del Y, Tacuarembó, Talca, Tranqueras, Treinta y Tres, Trinidad, Yaguary y Yverá.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes a oro y a plata; Caja de Ahorro; Caja de Ahorro con Alcaná, Cajas de Ahorro a plazo fijo con libreta; Depósitos a plazo fijo; Adelantos en Cuentas corrientes y en Vales; Descuentos de Documentos Comerciales; Préstamos con garantía hipotecaria a los agricultores, pequeños ganaderos, lecheros, etc., amortizables en cinco años de plazo; Préstamos con garantía a los ganaderos para pagar sus establecimientos, con amortizaciones dentro del plazo máximo de treinta meses; Préstamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de esquila; Cartas de crédito, órdenes, transferencia y giro sobre exterior y sucursales del interior; Colocación de cupones, dividendos, letras y pagarés, encargándose de remitir su importe al punto que se les designe; Custodia de Títulos de Deuda y de Títulos de Deuda Pública u otros valores, etc. A partir del 1.º de JUNIO de 1926 regirán los siguientes tipos de intereses

SE COBRARA

Cuenta corriente	7 0/0
Préstamos a plazo fijo, rentistas, y en general los no productores	7 0/0
Préstamos a sola firma	7 0/0
Préstamos con garantía Hipot. de Deuda Pública	6 1/2 0/0
Préstamos con garantía Hipot. de Deuda Pública	6 0/0
A haciendas, comerciantes, industriales, profesionales, y en general los productores; Préstamos o créditos a sola firma	5 1/2 0/0
Préstamos con garantía Hipotecaria de Deuda Pública	5 1/2 0/0
Conformes	5 1/2 0/0
Cautiones de valores públicos	5 1/2 0/0
Cautiones de valores particulares	6 0/0
Crédito Rural, Prenda Agraria y Préstamos Hipotecarios	5 1/2 0/0
Los saldos acreedores de Cuentas Corrientes y los Depósitos a la Vista, no percibirán interés y para los depósitos de Alcaná se abonará el interés del 6 por ciento hasta la suma de \$ 300; y de esta suma hasta \$ 1.000, el 5 por ciento. Libretas de Caja de Ahorros a Plazo Fijo (a vencer cada 6 meses) \$ 50.000,00 4 1/2 0/0 Cajas de Ahorro, auxilio suma Convencional	
Las sumas mayores de \$ 1.000,00, en Cajas de Ahorros con Alcaná, no devengarán interés por el exceso.	
En las cuentas antes mencionadas sólo se abonará interés cuando hayan transcurrido, por lo menos 90 días desde la apertura de la cuenta. En este caso, el interés se liquidará desde el primer día de constituido el depósito.	
Plazo fijo a tres meses	Hasta \$ 50.000,00 3 1/2 por 100
Plazo fijo a seis meses	Hasta \$ 50.000,00 4 por 100
Plazo fijo a un año	Hasta \$ 50.000,00 4 1/2 por 100
Mayor plazo	Suma Convencional

Por los depósitos a PLATA no se abonará interés.

HORAS DE OFICINA

Desde el 16 de Marzo hasta el 15 de Noviembre, de 9 a 12 y de 14 a 16. Desde el 16 de Noviembre hasta el 15 de Marzo, de 8 a 11 y de 15 a 17. Los sábados estará abierto el Banco al público sólo en las horas de la mañana que correspondan a la estación de acuerdo con este horario.

Ley Orgánica del Banco de la República O. del Uruguay, del 17 de Julio de 1911 Artículo 12.—La emisión tendrá prelación sobre las demás deudas simples del Banco. El Banco realiza toda clase de operaciones bancarias y goza del privilegio exclusivo de emitir billetes, expedir giros y cartas de crédito sobre todas las plazas del mundo y especialmente sobre todos los pueblos de España e Italia a los tipos de cambio más alto y en las condiciones más favorables de plaza. Ha incorporado a sus servicios un nuevo género de operaciones destinadas al fomento de la ganadería, agricultura e industrias rurales, cuyo detalle es el siguiente

SECCION CREDITO RURAL—Préstamos especiales de fomento agro-pecuario, préstamos hipotecarios de fomento rural.—Operaciones de Prenda Agraria en general.—Préstamos especiales para la repoblación de estancias y para la formación de plantíos de bovinos y ovinos.—Préstamos especiales para la instalación de granjas, queserías, lecherías, establecimientos de vinificación y otras industrias rurales.—Préstamos en semillas y en efectivo para la compra de las mismas.—Préstamos para recolección de cosechas.—Préstamos con garantía de cereales en depósito.—Préstamos especiales para facilitar la compra de maquinarias agrícolas como por ejemplo: segadoras y trilladoras.—Descuento de documentos de prenda agraria a favor de comerciantes; de maquinaria agrícola, autorizados por el Banco.—Préstamos especiales para la compra de maquinarias para lecherías, crematorias, queserías, bodegas, conservas alimenticias y pequeñas industrias agrícolas en general.—Pequeños préstamos directos a granjeros, lecheros, fruticultores, viticultores, horticultores y pequeños productores rurales.—Créditos a las Cooperativas y Sindicatos Rurales.

Todas las operaciones del Banco tienen la garantía del Estado
ABEL LEGAR, gerente.

Si desea una buena máquina

para coser, bordar, zureir, calar, remendar, acolchar, etc.

adquiera



Esta perfecta máquina, así como sus agujas y repuestos correspondientes, puede usted obtenerla al contado o a plazos, en nuestra casa.

Schaffner Hnos.
NUEVA HELVECIA

AVISO

a mi distinguida clientela y al público en general que ya recibí el gran surtido de mercadería y estoy vendiendo a un precio increíble

Atención: vendo de hoy en adelante muchísima mercadería en una condición que no la vende nadie. Vendo mucha mercadería a devolución por otro artículo o por el importe de su compra; prueba que es la casa que vende más barato, y tiene derecho a la devolución, durante tres días

Antes de comprar artículo de tienda consulten precios y verán las baraturas de

Amarán Zetune.

NUEVA HELVECIA

Trabucati y Cia

25 de Mayo esq. Bartolomé Mitre
MONTEVIDEO

Ferretería en general
Arados de todas clases
Arados con asiento «EL RUSO» y surtido completo de repuestos
Maquinarias agrícolas en general
Aceites para cosecha y para toda clase de industrias
Aceites para automóviles los renombrados «MOBILOLS»
Sulfato de cobre, Azufre italiano
Arsénico «SILESIA»

Un suicidio??...

—¿Duda. Lo que tenía ante mí era un ser poseído por una visión. Me empujaban la curiosidad y el temor. ¿Quién sería? ¿Qué relación tan directa podría tener con aquella tumba? El significado de madre no alcanzaba a cubrir toda la magnitud de su acción. Yo no hacía ningún daño. ¿Luego?—. Pregunté con algún embarazo: —¿Por qué se incomodó Vd?— Ella se arrojó al suelo y me hizo señas con la mano para que me acercara. Manifestaba una fuerte intensidad. Temblaba. Movía la cabeza en distintas direcciones, bruscamente, de prisa, como un muñeco. —Oiga Vd. Hace tres años que mi hijo está aquí. Al morir me dijo: «Mamá bésame

fuerte: ya no me verá más.» ¡Oh!... yo lloraba! No verlo más! ¿Sabe Vd. lo que es no verlo más? ¡Y entonces lo besé. Fué un beso largo, duró mucho rato. Después cuando me levantaron la cabeza y me separaron de Eusebio, el cuarto estaba lleno de personas extrañas. Una dijo: «está muerto.» Pasé tres días horribles. No me dejaban verlo, yo desesperaba. Pero, el hijo se acuerda de la madre. Era bueno, era hermoso. ¿Por qué no había de pensar en mí? Oí su voz que me decía «mamá, ven, te quiero mucho.» Ya no fué posible ocultarme nada. Escapé. Vine aquí. Lo que pasó entre nosotros no puede contarse a Vd. porque no creería. Además me tomaría por una loca. Yo sufría. Exclamé sofocado por la pena. —Señora, señora... Pero ella

prosiguió sobre mis palabras —Desde entonces data mi felicidad, porque es el más dichoso de los hombres. Yo me paso todos los días dos o tres horas junto a él. ¿Que hace? ¿Cómo vive? Vuelvo a repetirlo que se reiría Vd. si se lo dijese. —Hizo una pausa y luego agregó, sollozando en silencio. —Esto es él! Yo estaba conmovido y en un arrebato de ingenuidad pregunté: —¿Por qué llora...? Ella no contestó. Con movimientos lentos que no había tenido hasta entonces empujé a besar a las flores! las hojas, la tierra, y abrazada a la tumba seguí llorando. Aquella escena me chocó tanto que hube de levantarme. Me alejé sin hacer ruido temeroso, dejándome caer por la cuenta abajo. Había andado un pequeño trecho cuando volví a oír su voz

que decía: —«¿Me oyes Eusebio, me oyes hijo mío?—... Apresuré el descenso y llegué hasta el lugar destinado para los muertos de epidemia. Cruqué una verja y vallador de tumbas y cuando alcancé la verja miré al mar. Me fijé en el horizonte. Quería tender mi espíritu hacia las cosas distantes. Observaba las puntas que cierra la playa, el lomo de una pequeña colina que aparece a la izquierda, la blanca superficie del arenal; seguí el vuelo de unas gaviotas que marchaban en línea formando una cinta negra y ondulada que se destacaba en lo azul. Fué todo en vano. La imagen de aquella mujer me arrancaba del exterior. Me incomodé y resolví volver a la ciudad. Empezé a andar de prisa, teniendo buen cuidado de no regresar por el mismo punto. Tomé hacia la izquierda con

el ánimo de bajar a la avenida central y seguir sin tropiezo, en derechura, hasta salir del cementerio. Pero a medida que avanzaba sufría una fuerte necesidad de verla aunque fuese de lejos. Su figura, sus ideas

se habían introducido en mi espíritu del mismo modo que se introduce un alimento en la sangre. Pensaba con sus palabras, me movía con su fuerza. Ni sentía tedio, ni tristeza, ni miedo. Sentía una falta de armonía en

Se compran

frutos del país, aves y huevos pagándose los mejores precios por disponer de medios económicos para su transporte a Montevideo

Nuevo Torino LA PALMA